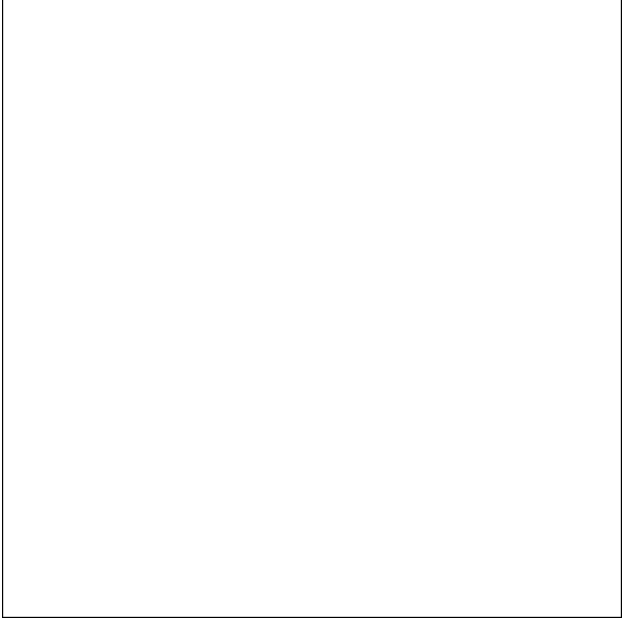


Kypka i Open



✎ Ann Nduku
🔒 Wiehan de Jager
📄 Nataliia Naiavko
😊 Ukrainian
📖 Level 3

(imageless edition)

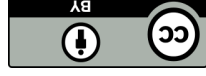


Storybooks Canada
storybookscanada.ca

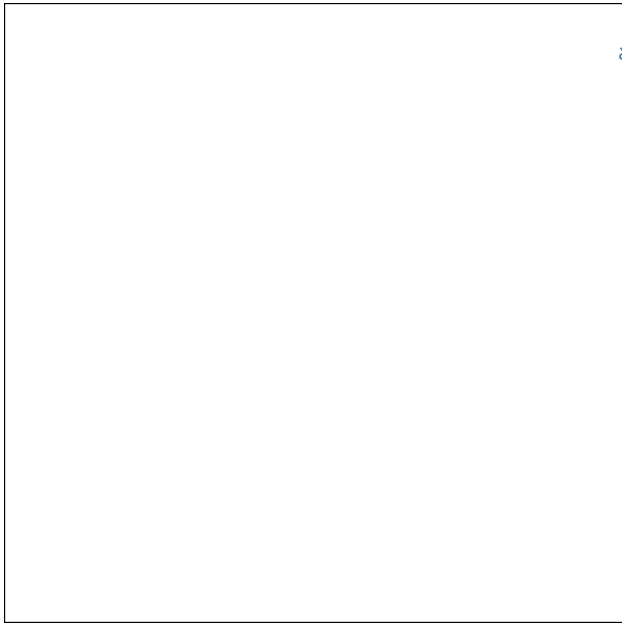
Kypka i Open

Written by: Ann Nduku
Illustrated by: Wiehan de Jager
Translated by: Nataliia Naiavko

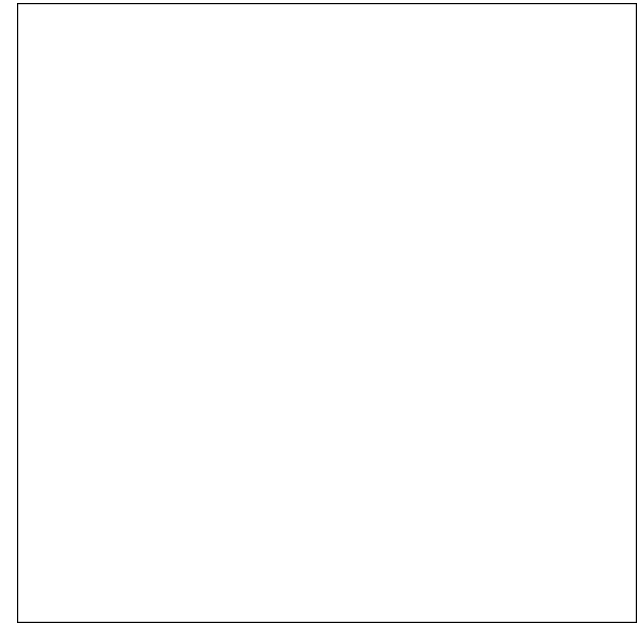
This story originates from the African Storybook (africanstorybook.org) and is brought to you by Storybooks Canada in an effort to provide children's stories in Canada's many languages.



This work is licensed under a Creative Commons [Attribution 3.0 International License](https://creativecommons.org/licenses/by/3.0).
<https://creativecommons.org/licenses/by/3.0>

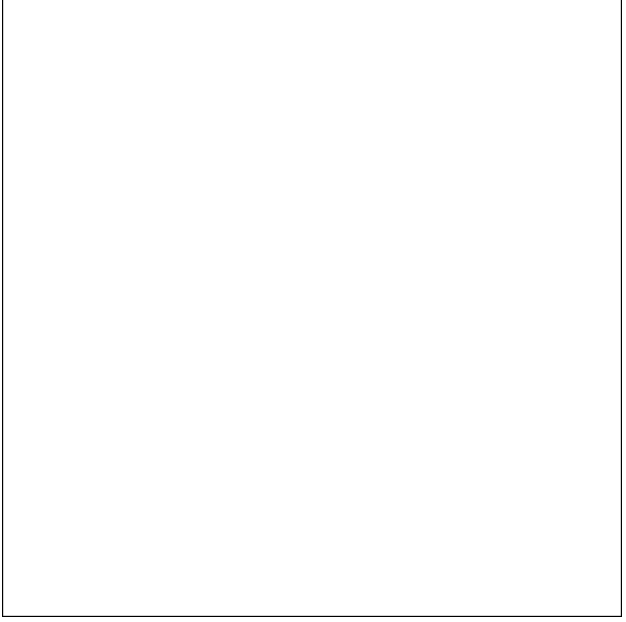


Колись давно Курка і Орел були друзями.
Вони жили дружно з усіма іншими
птахами. Ніхто з них не вмів літати.

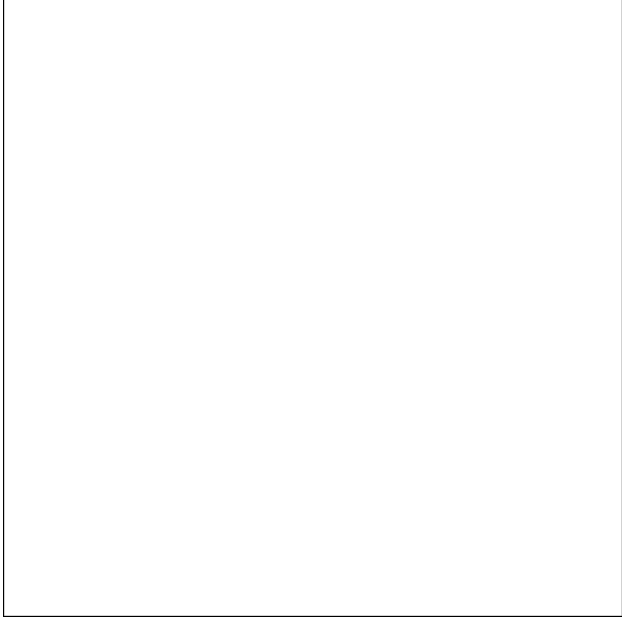


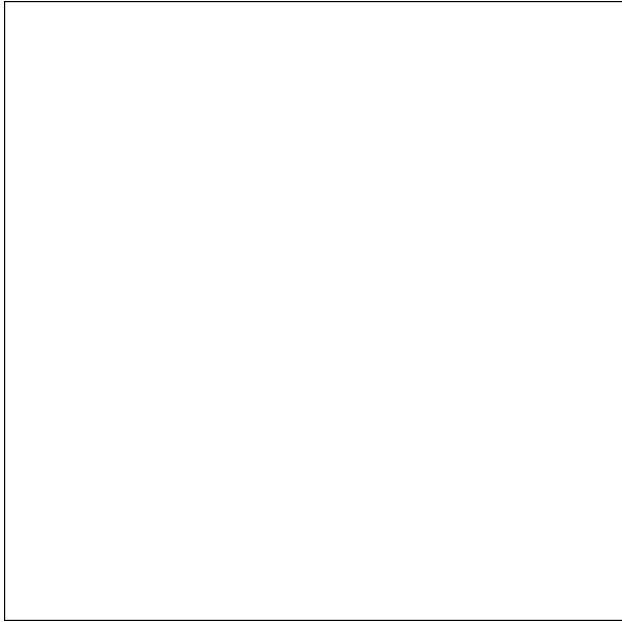
Як тільки Курка бачить тінь від
розпростертих крил Орла, вона
попереджає свої курчата: “Тікайте з
відкритої і сухої землі”. А вони
відповідають: “Ми не дурні. Ми втечемо”.

Якось почався голод. Орел змушений був
 піти далеко, щоб знайти їжу. Він
 повернувся дуже втомленим. "Має бути
 якийсь інший шлях, щоб подорожувати," -
 сказав Орел.

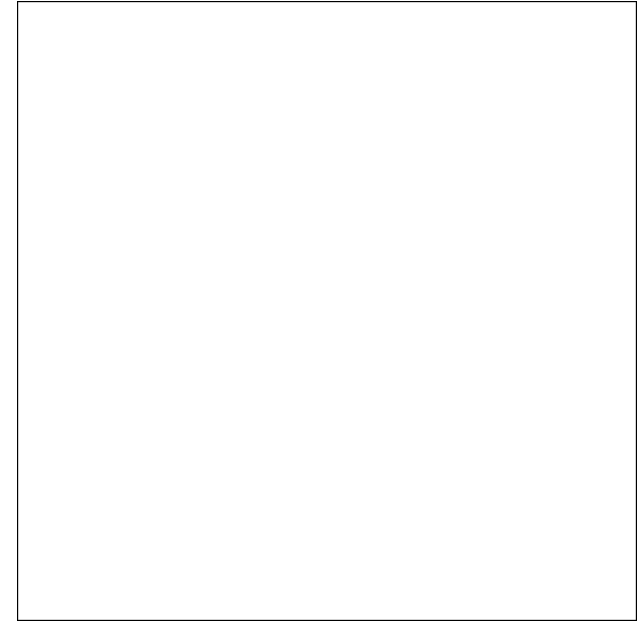


коли Орел прийшов наступного дня, він
 побачив, що курка дереться у піску, але
 голки немає. Отже, Орел швидко кинувся
 вниз, схопив одне курча, і забрав його. З
 того часу, коли б не з'явився Орел, він
 завжди бачить, що курка дереться у піску,
 шукаючи голку.



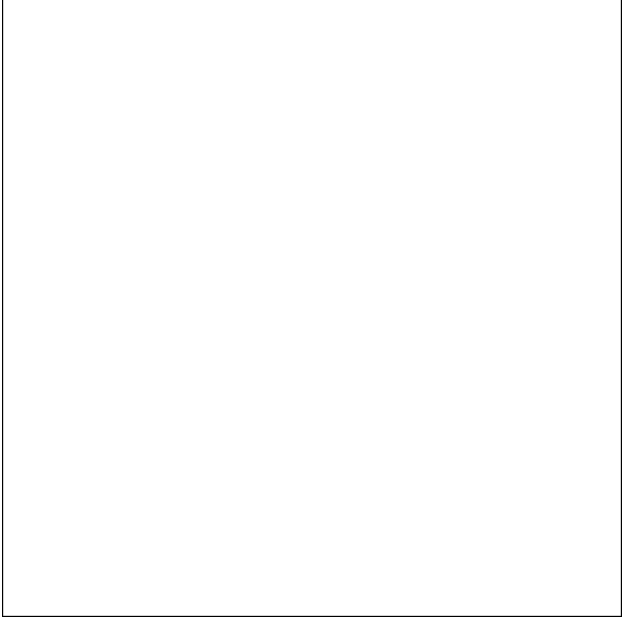


На ранок, добре виспавшись, Курка придумала блискучий план. Вона почала збирати пір'я, яке випало з інших птахів. "Давай пришиємо його зверху на наше пір'я, - сказала вона. - Можливо, тоді нам буде легше подорожувати."

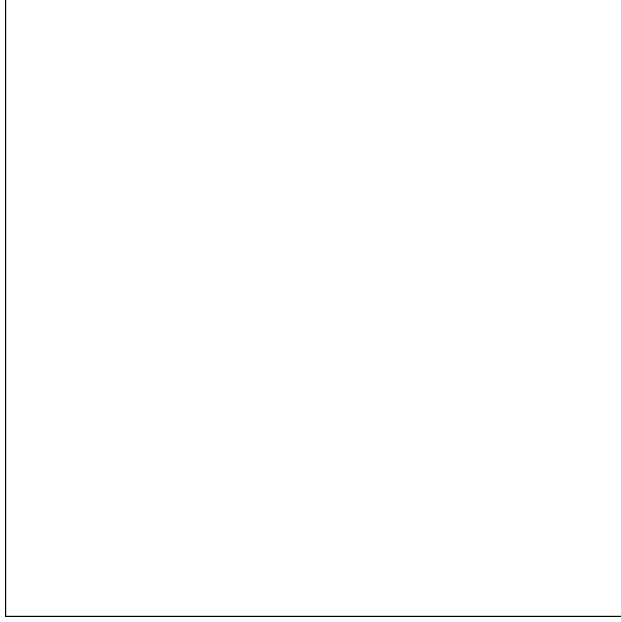


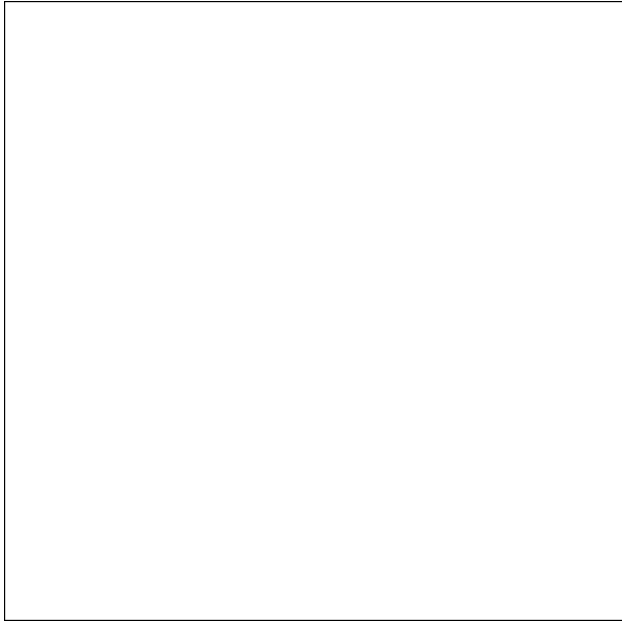
"Дай мені один день", - попросила Курка в Орла. - Тоді ти зможеш підшити своє крило і знову полетіти далеко по їжу". "Добре, тільки один день," - сказав Орел. "Якщо не знайдеш, тоді віддаси мені одне своє курча як плату."

З цього села лише Opel мав голку. Отже, він почав шити першим. Він пошив собі красиву пару крил і злетів високо над куркою. Курка позичила в нього голку, але швидко втомилася шити. Вона поклала голку на шафу і пішла на кухню готувати дітям їсти.

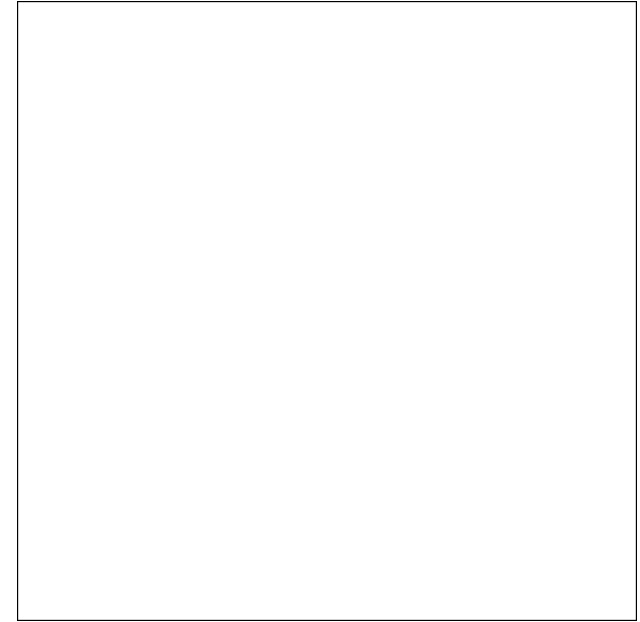


Десь по обіді повернувся Opel. Він попросив голку, щоб підшити кілька пір'їн, які розхиталися під час польоту. Курка почала шукати голку. Вона подивилася на шафу. Вона подивилася на подвір'ї. Але голки ніде не було.





Інші птахи побачили, як літав Орел. Вони попросили Курку позичити їм голку, щоб вони також могли зробити собі крила. Скоро вже багато птахів літало у небі.



Коли остання пташка повернула позичену голку, Курки десь не було. Її діти взяли голку і почали нею гратися. Втопившись від гри, вони залишили голку у піску.